

## CONVENZIONE

Tra

**la Federazione Italiana Sport Equestri**, di seguito denominata F.I.S.E., con sede in Roma, Viale Tiziano 74, Partita Iva 02151981004, nella persona del suo legale rappresentante pro tempore il Presidente Cav. Vittorio Orlandi, domiciliato per la carica presso la sede legale della FISE medesima

e

**l'Associazione "Lapo" Onlus**, Associazione Italiana Famiglie, Enti e Professioni contro le malattie Neurologiche e Psichiatriche dell'Età Evolutiva (in seguito denominata "Associazione Lapo") con sede in Via A. Susini, 14 – 50125 Firenze – codice fiscale 94043830481, nella persona del suo legale rappresentante, il Presidente Prof. Massimo Papini, nato a Firenze il 22/06/1942;

### Premesso che:

#### La F.I.S.E.

- è associazione senza fini di lucro con personalità giuridica di diritto privato ed è costituita dalle società e dalle associazioni sportive dilettantistiche e dai suoi tesserati;
- Svolge l'attività sportiva e le relative attività di promozione, in armonia con le deliberazioni e gli indirizzi del Comitato Olimpico Internazionale (di seguito: CIO), del CONI e del CIP, godendo di autonomia tecnica, organizzativa e di gestione, sotto la vigilanza del CONI medesimo;
- è riconosciuta, ai fini sportivi, dal Consiglio Nazionale del CONI, è affiliata alla Fédération Equestre Internationale (FEI), ed è l'unica Federazione Sportiva riconosciuta dagli organismi nazionali ed internazionali suddetti per le attività equestri;
- persegue come obiettivo primario la diffusione dello sport quale insostituibile elemento di promozione della salute;
- ha sempre attuato ed attua il reclutamento, la formazione, l'aggiornamento e la specializzazione delle figure operanti nei suoi Quadri Tecnici inclusi gli Ufficiali di Gara;
- Promuove ed organizza l'attività paraequestre in generale e quella relativa agli Interventi Assistiti con Equidi in particolare; a tal proposito indice manifestazioni a carattere ludico;
- Persegue fini di solidarietà sociale promuovendo ed organizzando attività di assistenza e di sostegno, anche attraverso lo sport paraequestre, l'attività motoria e gli Interventi Assistiti con Equidi miranti a favorire l'integrazione sociale delle persone disabili, anche tramite interventi di tipo rieducativo/sociale;
- Propone di tutelare e studiare il benessere psico-fisico degli equidi coinvolti nelle attività pre-sportive e/o riabilitative.

#### L'ASSOCIAZIONE "LAPO" ONLUS:

- è un'associazione, senza scopo di lucro, sportiva dilettantistica aggregata nazionale alla FISE, con codice FISE n. .2409610 e con statuto approvato dalla FISE stessa;
- scopo principale dell'Associazione è promuovere iniziative e interventi riabilitativi/rieducativi che non abbiano carattere emarginante e che favoriscano lo stabilirsi di un vissuto positivo nei confronti del proprio corpo, della propria immagine e della propria possibilità di movimento oltrechè, se possibile, essere fonte di piacere, di gioco e di relazione con gli altri;
- la sua "Sezione L.R.E." (Lapo Riabilitazione Equestre), "Sezione per lo studio, l'aggiornamento e la sperimentazione della riabilitazione equestre e degli sport equestri per disabili" è costituita da Centri di Riabilitazione Equestre del territorio nazionale, ad essa associati, da Enti, professionisti specializzati nel settore e persone interessate alla Riabilitazione Equestre;
- scopi principali della "**Sezione L.R.E.**" sono: promuovere e praticare l'approfondimento tecnico scientifico e formativo della riabilitazione per soggetti disabili tramite l'applicazione della Riabilitazione Equestre al fine di apportare benefici sul piano motorio, psichico, relazionale e di integrazione sociale, anche in collaborazione con Organismi altamente qualificati quali Università, Enti Nazionali ed Internazionali; svolgere attività organizzativo/associativa sul territorio Nazionale;

- l'Associazione "Lapo", con la sua Sezione "L.R.E.", è punto di riferimento nazionale e internazionale per la Riabilitazione Equestre: riconosciuta a livello internazionale (dal 1998) come membro rappresentativo Nazionale dalla F.R.D.I. (The Federation Riding for the Disabled International, attualmente denominata "HETI" -Federation of Horses in Education and Therapy International-); a livello nazionale come Ente Formativo da parte del Ministero della Salute per la formazione continua in Medicina, in rapporto di Convenzione (dal 2003) e Partner Ufficiale con la Facoltà di Medicina e Chirurgia Università di Firenze per la formazione in RE ("Master Universitario di I livello in RE")
- ha svolto e svolge attività scientifica e di ricerca sulla Riabilitazione Equestre, attività di formazione e di aggiornamento degli Operatori/Terapisti in RE, anche in collaborazione con l'Università degli Studi di Firenze, attività di collaborazione didattiche a Enti/Associazioni, attività organizzativo/associativa sul territorio Nazionale, attività in materia legislativa, attività promozionale, di diffusione, di verifica e di supporto tecnico scientifico.

### **Considerato che**

Le Parti, nel rispetto delle rispettive finalità, intendono avviare una collaborazione al fine di sviluppare singole iniziative di tipo formativo, progetti e programmi congiunti anche nell'ambito della ricerca scientifica, nello specifico dell'area riabilitativa e dello sport per la disabilità, attraverso la presente convenzione quadro;

Tutto quanto sopra esposto,

### **SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE**

#### **ART. 1. PREMESSE**

Le premesse costituiscono parte integrante e sostanziale del presente accordo

#### **ART. 2. OGGETTO**

La F.I.S.E. intende collaborare con l'Associazione Lapo Onlus per l'attuazione di attività formative, scientifiche e di ricerca aventi per oggetto gli Interventi Assistiti con Equidi e la pratica dell'equitazione per disabili, sia finalizzate allo studio degli effetti e della metodologia di lavoro da applicare nelle diverse patologie, sia per la promozione dell'attività equestre in generale e l'attivazione di altre iniziative di utilità sociale, sempre correlate all'utilizzo del cavallo nel contesto riabilitativo/rieducativo e presportivo.

Inoltre, la collaborazione si estende anche nell'ambito dell'organizzazione e strutturazione dei centri di riabilitazione equestre.

I due Enti si impegnano ad attivare sinergie volte a favorire l'equiparazione delle qualifiche tecniche rilasciate da ciascuno di essi.

#### **ART. 3. DURATA**

Il presente accordo produce effetti dalla data della sua sottoscrizione, avrà scadenza al 31 dicembre 2016 e dovrà essere rinnovato di anno in anno.

#### **ART. 4. RISORSE FINANZIARIE**

Il presente accordo quadro non prevede oneri a carico delle Parti.

Eventuali risorse finanziarie necessarie all'attuazione delle singole attività verranno di volta in volta stabilite con accordi economici specifici relativi ai diversi progetti e/o programmi da sviluppare.

#### **ART. 5. RECESSO**

Le Parti si riservano il diritto di recedere unilateralmente dal presente accordo, in qualsiasi momento, con preavviso minimo di 30 giorni decorrenti dalla ricezione della comunicazione stessa.

Le attività eventualmente in corso dovranno essere portate a conclusione secondo gli accordi presi e gli obiettivi previsti.

#### **ART. 6. NATURA GIURIDICA**

Le Parti espressamente convengono che la natura giuridica del rapporto disciplinato dal presente accordo non è di società, né di associazione, né di lavoro, né di agenzia, né di rappresentanza. Le eventuali clausole di difficile interpretazione pertanto non potranno essere interpretate con riferimento ad alcuno dei rapporti sopra indicati.

#### **ART. 7. TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI E CONFIDENZIALITA'**

In ottemperanza alle condizioni previste dalla legge italiana (D. Lgs. 196/2003 e s.m.i.), le Parti si impegnano reciprocamente a trattare ed eventualmente a comunicare a terzi i dati personali contenuti nel presente accordo, ovvero, comunque acquisiti durante la sua esecuzione, al solo scopo di adempiere agli impegni con lo stesso assunti o per gli adempimenti allo stesso connessi.

Ciascuna Parte presta il proprio consenso al trattamento dei propri dati da parte dell'altra Parte, direttamente o, eventualmente, indirettamente attraverso terzi, secondo quanto previsto dalla predetta normativa, solo ed esclusivamente per le finalità necessarie alla gestione del presente accordo.

Tutte le informazioni scambiate tra le Parti per iscritto, oralmente o in qualsiasi altra forma durante l'esecuzione del presente accordo s'intendono confidenziali.

Le Parti si impegnano ad utilizzare le predette informazioni confidenziali unicamente per gli scopi previsti dal presente accordo e garantiscono l'adozione di tutte le misure adeguate ad evitare la diffusione non autorizzata delle informazioni confidenziali.

#### **ART. 8. LEGGE APPLICABILE E FORO COMPETENTE**

Il presente accordo sarà interamente regolato e interpretato in conformità alla legge italiana.

Per tutte le controversie che dovessero insorgere relativamente all'interpretazione, formazione, conclusione ed esecuzione del presente accordo, le parti si impegnano a rimettere le decisioni al Tribunale di Arbitrato per lo Sport del CONI.

Roma, lì 17 marzo, 2016

**F.I.S.E.**  
Il Presidente  
Cav. Vittorio Orlandi



**ASSOCIAZIONE "LAPO" ONLUS**  
Il Presidente  
Prof. Massimo Papini

